

## మరుగుపడ్డ మాణిక్యం

గులేబకావళి కథ అనగానే ముందు గుర్తుకొచ్చేది సినారె సినీప్రస్తావం; నన్ను దోచుకొందువటే వన్నెల దౌరసానీ, సలామలేకుం సాహెబుగారూ, మదనా సుందర నాదోరా ... లాంటి యిప్పటికీ జనరంజకమైన వారి పాటలు. ఈ పాటల అడుగున మరుగుపడ్డ మరో మాణిక్యం - కలల అలలపై తేలెను మనసు మల్లెపూవై అంటూ సాగే సుమనోహర గీతం. అంతకుముందు ఇల్లరికం, జయభేరి సినిమాలో స్టోజి మీర సవాలు, ప్రతిసవాలుగా సాగే యుగళ గీతాలు ప్రశ్న-జవాబుల రూపొన్ని సహజంగానే సంతరించుకున్నాయి. అయితే శృంగార ప్రధానమైన యుగళగీతాన్ని కూడా ఆ రూపంలో కూర్చు మెప్పించిన ఘనత సినారెగారిది. అంతేకాదు, సంవత్సరం తరవాత, 1963లో లక్ష్మిధికారి చిత్రంలో మబ్బులో ఏముంది నా మనసులో ఏముంది? పాటలో మళ్ళీ అదే ప్రయోగంతో భళా అనిపించుకున్నారు.

అంధుడైన తండ్రికి చూపు తెప్పించడం కోసం దేవలోకం నించి గులేబకాళి పుప్పుం తేవాలని నాయకుడు వెళ్ళి, నిదిస్తున్న చక్కటి దేవకన్య (నటి పేరు నాగరత్నం ఆనుకుంటా) ఆక్కడ కనబడితే ఆమె బుగ్గలకి చందనం అలదుతాడు. దాంతో పులిక్కిప్పడి కలలలో తేలిపోతూ

### కలల అలలపై తేలెను మనసు మల్లెపూవై

అంటూ దేవకన్య పాడితే, వెంటనే నాయకుడు

### ఎగసిపోదునో చెలియా నీవే యిక నేనై

అని అందుకుంటాడు. ఈ పల్లవి వినిపించేది మళ్ళీ పాట చివరలోనే.

తరవాత కొలనులో స్నానం చేస్తూ నీడ రూపంలో నాయకుడు చిలిపిగా తొంగి చూస్తున్నట్టు అనిపించి పెద్ద పెద్ద కళ్ళతో, అమాయకమైన చూపుల్లో, బుంగమూతితో ఆ ముగ్గ దేవకన్య

### జలకమాడు జవరాలిని చిలిపిగ చూచేవెందుకు?

అని ప్రశ్నిస్తూ వెంటనే తడిబట్టలతో కొలను వొడ్డుకు రాగానే, నాయకుడు పరిపూర్ణరూపంలో కనిపించి ఆమెనే చూపిస్తూ

### తడిసీ తడియని కొంగున వోడలు దాచుకున్నందుకు

అని జవాబిస్తాడు. ముఖంలో అమాయకత్వం క్రమంగా తొలగిపోయి కొంటెతనం చేరి, దేవకన్య

### చూపుతోనే హృదయపీణ రుఖుమ్మనిపించేవెందుకు?

అని అడిగితే దానికి నాయకుడి జవాబు

### విరిసీ విరియని పరువము మరులు గొలుపుతున్నందుకు.

ఈసరికి జాణగా మారిన దేవకన్య

### సడిసవ్వడి వినిపించని నడిరాతిరి ఏమన్నది?

ఆంధ్రప్రదీపులు

## జవరాలిని చెలికానిని జంటకూడి రమ్మన్నది

అంటూ నాయకుడు బెచిత్యంగా సమాధానమిస్తాడు. ఇద్దరూ కలిసి శయ్యగృహానికి దారి తీసి అలంక రించిన పూలపూనుపుని చూపిస్తూ నర్మగర్భంగా దేవకన్య

విరజాజులు పరిమళించు విరులపానుపేమన్నది?

అని అడిగితే, నాయకుడు

## అగుపించని ఆనందం బిగికొగిట కలదన్నది

అని ముగించగానే దేవకన్య, కలల అలలపై తేలెను పల్లవి మరోసారి అందుకుంటుంది. అలా నాలుగు చరణాల్లో ప్రశ్న-జవాబుల రూపంలో కపోలం, అధరం, చుంబనం లాంటి పదాలు వాడకుండానే శృంగారరసాన్ని అంచెలంచెలుగా పరాకాష్టకు చేర్చారు సినారె.

ఇంత చక్కటి సాహిత్యానికి జోసెఫ్-కృష్ణమూర్తి ద్వయం (వాళ్ళకీ అది మొదటి సినిమా) అంతే చక్కటి బాటీ; లలిత లలితమైన నేపథ్య సంగీతం; కమలాకర కామేశ్వరరావు చిత్రీకరణ; జానకి-ఘుంటసాలల గానమాధుర్యం; రాకుమారుడంటే యిలానే వుండాలన్న సుమనోహర రూపంతో ఎస్టీఆర్, ముగ్గగా దేవకన్యల అభినయం ఆనాటి ప్రైక్షకుల సుకృతం. ధ్వని ప్రాధాన్యతకు పదప్రయోగాల్లో శబ్దాలం కారం (జలకమాడు జవరాలిని; తడిసే తడియని; విరిసే విరియని పరుపము మరులు; అగుపించని ఆనందం బిగికొగిట) విశేషంగా వాడి వీనులవిందు చేయడం కేవలం సినారెకే చెందిన ఘనత. దీన్ని ప్రాసయతి అనవచ్చని తెలుగు పండితులొకరు చెబుతూ, సినారెకి అది చాలా యిష్టం, అందులో ఆయనకి ఆయనే సాటి అన్నారు. అవును, తోటలో నా రాజు ... (ఏకపీర) పాటలో - ఎలనాగ నయనాల కమలా లలో దాగి ఎదలోన కదలే తుమ్మెద పాట విన్నాను పాడం, దాన్ని అజరామరంగా మలచిన ఘుంటసాల గాత్రం గుర్తు తెచ్చుకుందాం.

గులేబకావళి కథ సినిమా విడుదలై యాభయి సంవత్సరాలు నిండి, కలల అలలపై ... గీతం ప్రాధగా మారిన సందర్భంలో, 2012 జనవరి 6న, దాన్ని యూట్యూబులో బంధించి నిత్య జవరాలిని చేసిన రసజ్ఞాదికి కృతజ్ఞతలు.

అవకాశం వున్నవాళ్ళు ఈ పాటని విడియోలో చూసి ఆ తరవాత కళ్ళ మూసుకుని మరోసారి వొట్టి ఆడియో వింటే ఆనిర్వచనీయమైన ఆనందానుభూతికి లోనపుతూ సుమధురలోకంలోకి అడుగుపెట్టి నట్టయి - మన వారసత్వం ఏం పోగొట్టుకుందా అని మనసు చివుకుమనడం ఖాయం.

- గబ్బిట కృష్ణమోహన్